

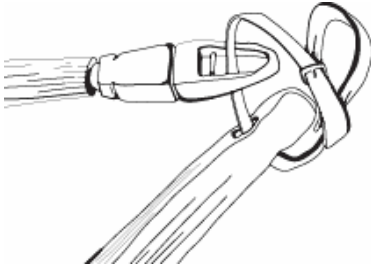




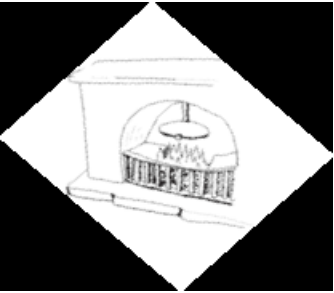
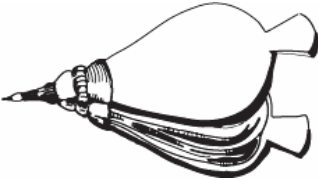

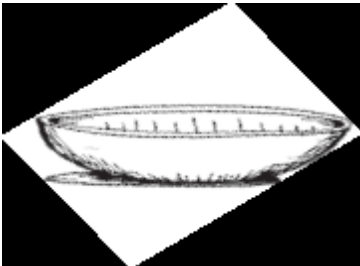



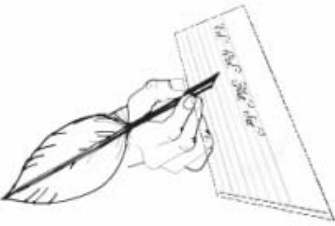























Domestic World Images	Scots	English	Object/ Subject/ Character description
	Bow-Kail	Cabbage	Object: Vegetable Small plant for eating Common to Scotland, from which Kailyard is named.
	Baudrins	Cat	Character: Pet (working element).
	Flingin-tree	Flail	Object: Farm tool used for threshing.
	Tyke	Dog	Character: Pet (Working element).
	Tattie-bogle	Scarecrow	Character: Object: (Supernatural element).
	Pout	Chicken	Character: Animal (farmyard).

Family World Images	Scots	English	Object/ Subject/ Character description
	Kirn	Churn	Object: inanimate working object (making butter/ cheese).
	Girdle	Flat cooking iron	Object: inanimate working object (cooking over open fire).
	Bellys	Bellows	Object: inanimate working object (to boost flames when lighting or keeping a fire burning).
	Maskin-Pat	Tea pot	Object: inanimate domestic object (cooking, boiling water).
	Boyne	Flat dish (serving)	Object: inanimate domestic object (serving food).
	Niddy-noddy	Wool carding combs	Object: inanimate working object (preparing raw wool to spin and make clothes).

Learning World Images	Scots	English	Object/ Subject/ Character description
	Beuk	Book	Object: held (one or two hands), looked at.
	Screavin	Writing	Subject (Pen and paper): held and moved.
	Crambo jingle	Rhyme	Subject: said, heard, read and/or written.
	Crusie	Lamp	Object: igniting, moving, seeing with, extinguishing.
	Quill	Pen/ pencil	Object: held (one hand), moved.
	Dominie	Teacher	Character: person showing, telling, helping.

Natural World Images	Scots Word	English Word	Object/ Subject/ Character description
	Gowan	Daisy	Object: living natural.
	Cushet	Wood Pigeon	Character: wild woodland animal.
	Aik	Oak Tree	Object: living natural.
	Maukin	Hare	Character: wild woodland animal.
	Mousie	Mouse	Character: wild woodland animal.
	Tod	Fox	Character: wild woodland animal.

Spooky World Images	Scots	English	Object/ Subject/ Character description
	Kelpie	Water Spirit (horse form).	Character: supernatural, haunted.
	Wraith	Ghost	Character: supernatural, haunted spectre.
	Brownie	Goblin/ Elf	Character: supernatural, impish, mischievous.
	Houlet	Owl	Character: wild woodland animal.
	Faerie	Fairy	Character: supernatural, impish, delicate.
	Baukie-bird	Bat	Character: wild woodland animal

Working World Images	Scots	English	Object/ Subject/ Character description
	Neep	Turnip	Object: Vegetable Small edible plant (common to Scotland).
	Pleugh	Plough	Object: Farm tool Heavy working tool, dragged behind horse to dig up land.
	Aiver	Horse	Character: Animal Working animal
	Graip	Pitchfork	Object: Farm tool Digging earth/ moving hay
	Stook	Hay Bale	Object: Farming produce (inanimate, multiple).
	Kye	Cow	Character: Animal (working).